



## தாக்குதல் சம்பவங்கள்

### திருமலையில்

கொழும்பு, ஓக. 13  
திருகோணமலை மாவட்டம் பெரியபுலம் பகுதியில் நேற்று முன்தினம் இரவு 8 மணியளவில் படையினர் மீது விடுதலைப் புலிகள் சிறிய ஆயுதங்களைக் கொண்டு தாக்குதல் நடத்தியுள்ளனர்.

இந்த மோதலின் போது இரண்டு படைச் சிப்பாய்கள் காயமுற்றதாகப் பாதுகாப்பு அமைச்சின் நடவடிக்கைத் தலைமைச் செயலகம் தெரிவித்துள்ளது. (உ-4)

### கல்வயலில்

சாவச்சேரி, ஓக. 13  
சாவச்சேரி கல்வயல் பகுதியில் நேற்று காலை குண்டு வீச்சுச் சம்பவம் ஒன்று இடம்பெற்றது. அதனையடுத்து துப்பாக்கிப் பிரயோகமும் இடம்பெற்றது.

எனினும் இதனால் ஏற்பட்ட சேதவிபரம் தெரியவரவில்லை.

நேற்றுப் பிற்பகலில் குண்டு வெடிப்புச் சத்தம் கேட்ட பிரதேசம் படையினரின் சுற்றி வளைப்புத் தேடுதலுக்கு உள்ளானது.

நேற்று முன்தினம் நண்பகலிலும் மட்டுமீகி தெற்குப் பகுதியில் மோதல் சம்பவம் ஒன்று இடம்பெற்றதாகத் தெரிவிக்கப்பட்டது. (உ-31)

### திரியாயில்

கொழும்பு, ஓக. 13  
திருகோணமலை மாவட்டம் திரியாய் பகுதியில் புலிகளின் நிலைகள் மீது நேற்று விமானத் தாக்குதல்கள் மேற்கொள்ளப்பட்டதாக அரசுத் தரப்புச் செய்திகள் தெரிவித்தன.

இத்தாக்குதலால் ஏற்பட்ட சேதவிபரங்கள் தெரியவரவில்லை. (உ-4-10)

### வன்னியில்

வவுனியா, ஓக. 13  
நேற்றுக் காலை 6-35 மணிக்கு பூக்காரா விமானம் ஒன்று வன்னி மக்கள் குடியிருப்புப் பகுதியில் ஒரே தடவைகி 12 குண்டுகளை வீசியதாகவும் -

மக்கள் பாதுகாப்பான இடங்களில் தஞ்சம் புகுந்து விட்டதால் உயிரிழப்புக்கள் ஏற்படாமல் தவிர்க்கப்பட்டதாகவும் -

'புலிகளின் குரல்' வானொலி நேற்றிரவு அறிவித்தது. புலியங்குளத்திலேயே விமானக் குண்டு வீச்சுத் தாக்குதல் இடம்பெற்றதாக மறிமொரு செய்தி தெரிவித்தது. (உ-164)

### கிளிநொச்சியில்

கொழும்பு, ஓக. 13  
கிளிநொச்சிக்குக் கிழக்கே நேற்று முன்தினம் காலை 9.15 மணியளவில் படையினருக்கும் விடுதலைப் புலிகளுக்கும் இடையில் மோதல் சம்பவம் ஒன்று இடம்பெற்றது.

இந்த மோதலில் இராணுவச் சிப்பாயர் ஒருவர் கொல்லப்பட்டார் மேலும் நான்கு படையினர் காயமடைந்தனர். காயமுற்றோர் பலர் ஆஸ்பத்திரியில் அனுமதிக்கப்பட்டனர். "ரூபவாணி" தெரிவித்தது. (உ-4)

# கப்பல் சேவை விவகாரம்: புலிகளுடன் பேச்சு தொடரும்!

## ஐ. நா. தூதரக அதிகாரி தகவல்

மட்டக்களப்பில்

### தாக்குதல்

மட்டக்களப்பு, ஓக. 13  
மட்டக்களப்பு ரயில்திண்டிக்குள் காவல் நிலையத்திற்குள் நேற்று முன்தினம் இரவு புகுந்த விடுதலைப் புலிகள் அங்கு கடமையின் போது நித்திரை செய்து கொண்டிருந்த பொலீஸ்காரர் ஒருவரின் ஆயுதத்தைக் கைப்பற்றியதுடன் அப்பொலீஸ்காரரையும் சுட்டுக்கொன்றதாகத் தெரிவிக்கப்படுகிறது.

இச்சம்பவத்தின் போது மற்றும் இரு பொலீஸ்காரர் காயமடைந்தனர் எனவும் தெரியவந்தது. (உ-10-21)

கொழும்பு ஓகஸ்ட் 13  
மன்னாருக்கும் காங்கேசன்துறைக்கும் இடையில் பொதுமக்களுக்கான கப்பல் சேவை ஒன்றை நடத்துவது குறித்து தொடர்ந்து விடுதலைப் புலிகளுடன் பேச்சு நடத்தப்படும்.

அகதிகளுக்கான ஐ. நா. தூதரத்தின் இலங்கை அதிகாரி ஒருவர் இத்தகவலை வெளியிட்டார்.

மன்னாரில் சிக்கியுள்ள வடபகுதி அகதிகளை காங்கேசன்துறைக்கு ஏற்றிச் செல்வதற்கான கப்பல் சேவையை நடத்துவது குறித்து அகதிகளுக்கான ஐ. நா. தூதரகம் புலிகளுடன் நடத்திய பேச்சுக்கல் தொடர்பில் முடிவடைந்ததும் -

இதனையடுத்து இரு தரப்பும் பரஸ்பரம் ஒருவரை மற்றவர் குற்றம் சுமத்தும் பாணியிலான அறிக்கைகளை வெளியிட்டதும் -

## சர்வசன வாக்கெடுப்பு டிசம்பர் முதல் வாரம்?

கொழும்பு ஓக. 13  
இணைப்பிச்சினைத் தீர்வுக்காக அரசு முன்வைத்துள்ள தீர்வுத் திட்டம் மற்றும் அரசுமையுத்தி திருத்தம் ஆகியன தொடர்பாக பொதுமக்களின் அங்கீகாரத்தைப் பெறுவதற்காக மக்கள் கருத்துக் கணிப்பை சர்வசன வாக்கெடுப்பை எதிர்வரும் டிசம்பர் மாதம் முதலாம் வாரத்தில் நடத்துவதற்கு அரசு நடவடிக்கை எடுத்தது வருவதாகத் தெரியவருகிறது. மக்கள் கருத்துக் கணிப்பு நடத்துவது தொடர்பாக

தேவையான நடவடிக்கைகளை எடுக்கும்படி ஜனாதிபதி தேர்தல் ஆணையாளரைப் பணித்துள்ளார் என்றும் தெரிவிக்கப்படுகிறது. அண்மையில் அலரி மாளிகையில் நடைபெற்ற கூட்டமொன்றில் வைத்து மக்கள் கருத்துக் கணிப்புத் தொடர்பான பிரச்சார வேலைகளை ஆரம்பிக்குமாறு ஜனாதிபதி தமது கட்டுக்காரர்களுக்குப் பணிப்புரை விடுத்ததுள்ளதாகவும் தெரிவிக்கப்படுகிறது. இதற்கிடையில் அரசியல் (8 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## மன்னிப்புச் சபைக்கு முல்லை மீனவர் புகார்

அப்பாவி மீனவர்களை தமது அன்றாடத் தொழிலை மேற்கொள்ள விடாது ஸ்ரீலங்கை அரசு படைகள் தாக்கிலருவதாக முல்லைத்தீவு மாவட்ட மீனவர்களின் சார்பில் சர்வதேச மன்னிப்புச் சபைக்கு முறைப்பாடு செய்யப்பட்டிருக்கின்றது.

முல்லைத்தீவு மீனவர்களின் சார்பில் முல்லைத்தீவு மாவட்ட மீனவர் கூட்டுறவுச் சங்கம் இது தொடர்பான முறைப்பாட்டுக் கடிதத்தை சர்வதேச மன்னிப்புச் சபைக்கு அனுப்பி வைத்திருப்பதாகத் தெரிவிக்கப்படுகின்றது. (உ-164)

## புலிகள் பலமிழந்து விட்டாலும் அவர்களை அழிக்க முடியாது

### அமைச்சர் பிரிஸ் கூறுகிறார்

கொழும்பு, ஓக. 13  
"விடுதலைப் புலிகள் இப்போது பழமிழந்துள்ளனர். ஆனால் இவர்கள் அழிக்கப்படக்கூடிய இயக்கம் அல்ல. ஆகவே தான் தமிழ் மக்களுக்கு உரிய அடிப்படை உரிமைகளை வழங்க நாங்கள் நடவடிக்கை எடுக்கிறோம்"

இப்படி நீதி அமைப்பு விவகார அமைச்சர் பேராசிரியர் ஜி. எஸ். பிரிஸ் கூறினார். வெண்தாமரை இயக்கத்தாகக் கொழும்பில் ஏற்பாடு செய்யப்பட்ட வைபவத்தில் பேசுகையில் அவர் இப்படிக்கூறினார். அவர் மேலும் கூறியதாவது:-  
இன்று வடக்கு - கிழக்கு யுத்திக்கான நாட்டின் மொத்த வருவாயில் 6 சதவீதத்தை செலவிடுகிறோம்.

படும் என அகதிகளுக்கான ஐ. நா. தூதரக அதிகாரி ஒருவர் தெரிவித்தார்.

ஐ. நா. தூதரக அதிகாரிகளின் உயர் மட்டத் தூதுக்குழு ஒன்று தற்போது யாழ். சென்றுள்ளது. (8 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## விகாரமாதேவி பூங்காவில் புகைப்படம் எடுத்த 8 தமிழர்கள் கைது!

கொழும்பு விகாரமாதேவி பூங்காவின் சுற்றாடலில் சந்தேகத்துக்கு இடமான முறையில் புகைப்படம் பிடித்ததாகக் கூறப்படும் எட்டு வடபகுதித் தமிழர்கள் கைது செய்யப்பட்டிருக்கின்றார்கள். இவர்களை எதிர்வரும் 20 ஆம் திகதிவரை வினக்கமரியலில் வைக்குமாறு கொழும்பு

கோட்டை நீதிவான் மேர்வின்காரியினி ஜயசிங்க நேற்று உத்தரவிட்டார். யாழ்ப்பாணம், சின்னாகம், கைதடி, வகிவெட்டித்தறை, பேசாலை ஆகிய இடங்களைச் சேர்ந்தவர்களை கைதுசெய்யப் பட்டிருக்கின்றார்கள். (உ-4)

## பஸ் ஊழியர்கள் வேலை நிறுத்தத்தில்!

கொழும்பு, ஓக. 13  
தென்பகுதியில் மக்கள் மயப்படுத்தப்பட்ட பல பஸ் நிறுவனங்களின் ஊழியர்கள் 40 சதவீத சம்பள உயர்வு கோரி நேற்று முன்தினம் முதல் வேலை நிறுத்தத்தில் குதித்தனர்.

இதனால் தென்பகுதியில் போக்குவரத்துச் சேவைகள் பெரும் நெருக்கடி நிலையை அடைந்துள்ளன.

கிழக்கு மாகாணத்தில் சுந்

தளாய் சாலை ஊழியர்கள் மட்டும் நேற்று வேலை நிறுத்தத்தில் குதித்திருந்தனர்.

அனேகமாக திருகோணமலை, அம்பாறை சாலைகளின் ஊழியர்களும் இன்று முதல் வேலை நிறுத்தத்தில் குதிக்கலாம் என்று எதிர் பாரிக்கப்பட்டது.

அமைச்சர் ஏ.எச்.எம்.பெனசி போக்குவரத்து அமைச்சுப் பதவியைக் கையேற்றதை அடுத்து இந்த வேலை நிறுத்தம் (8 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## புலிகளின் 3 சடலங்கள் ஒப்படைப்பு

மட்டக்களப்பு, ஓக. 13  
மட்டக்களப்பு மாவட்டம் துறைநீலாவணைப் பகுதியில் நேற்று முன்தினம் படையினர் நடத்திய தேடுதல் வேட்டையின் போது இடம்பெற்ற சண்டையில் உயிரிழந்ததாகக் கூறப்படும் விடுதலைப் புலிகள் இயக்கப் போராளிகள் மூவரினதும் சடலங்கள் செஞ்சிலுவைச் சர்வதேசக் குழுப் பிரதிநிதிகள் மூலம் நேற்று புலிகளிடம் ஒப்படைக்கப்பட்டதாக மட்டக்களப்புச் செய்திகள் தெரிவித்தன. (உ-21)



**'தராகி' வந்து திரும்பியது**

யாழ்ப்பாணம், ஓக. 13 இரந்த 83 பயணிகளையும் மன்னாரில் இருந்து 293 காரைநகரிக்கு இருந்து வந்த பயணிகளுடன் 'தராகி' கப் ஒரு தொகுதி பயணிகளையும் அழைத்துக் கொண்டு பல் நேற்று காங்கேசன்துறை வந்து சேர்ந்தது. இக்கப்பல் நேற்றே மன்னார் காங்கேசன்துறையில் திரும்பியது. (உ-3)



யாழ்ப்பாணம், ஓக. 13 மகிளாசம் நீலியம் பணைப் பிளையார் கோயில் மஹாநிசவ விழா தொடர் பான கலந் து ரையாடல் எதிர் வரும் ஞாயிற்றுக் கிழமை காலை 10 மணிக்கு ஆலய மண்டபத்தில் நடைபெறும். (இ-4)

★ ★ ★ காரைநகர் மணற்காடு கும்பநாயகி முத்தமாரி அம் மன் கோயில் ஆடிக்குளிர்ந்தி எதிர்வரும் வெள்ளிக்கிழமை காலை 8 மணி முதல் நடைபெறும். (இ-4)

★ ★ ★ கொழும்புத்துறை, ஓக. 13 பொன்னாலை ஸ்ரீ வரத ராஜப் பெருமாள் கோயில் வருடாந்த உற்சவத்தில் 5 ஆம் நாள் உற்சவமான இன்று பிற்பகல் 2-30 மணிக்கு சப்பறத்திருவிழா இடம்பெறும். (இ-30)

**தபால் பொதிகள் வந்து சேர்ந்தன**

யாழ்ப்பாணம், ஓக. 13 திருகோணமலையிலிருந்து நேற்று காங்கேசன்துறை வந்த செஞ்சிலுவைச் சரிவ தேசக்குழுவினரால் 98 தபால் பொதிகள் எடுத்து வரப்பட்டுள்ளது. இத்தபால் பொதிகள் இன்று தரம் பிரிக்கப்பட்டு விநியோகிக்கப்படும் என்று யாழ்ப்பிரதம தபால் திபர் ச. கோடல்வரன் தெரிவித்தார்.

தேநேரம் அக்சப்பல் மூலம் இங்கிருந்து 28 தபால் பொதிகள் அனுப்பப்பட்டன. கொழும்பில் மேலதிக சிசிச் சேசைய பெறவேண்டிய நேரப்பாள்களும் இக்கப்பலில் ஏற்றிச் செல்லப்பட்டனர். (உ-3-15)

**ஓய்வூதிய கொடுப்பனவு**

நல்லூர் பிரதேச செயலர் பிரிவுக்குட்பட்ட ஓய்வூதியர் களின் இம்மாத வவுச்சர்கள் தபாலில் அனுப்பப்பட்டுள்ளதாக நல்லூர் உதவி அரசாங்க அதிபர் வேல் முருகன்பிள்ளை தெரிவித்தார்.

கிராமிய வங்கிகளில் ஓய்வூதியம் பெறபவர்களின் வவுச்சர்கள் கிராமிய வங்கிகளுக்கு அனுப்பப்பட்டுள்ளதாகவும்— சம்பந்தப்பட்டோர் அவற்றைத் தத்தம் கிராமிய வங்கியில் பெறலாம் எனவும்— அவர் தெரிவித்துள்ளார்.

**பழையமானவர் சங்கக் கூட்டம்**

யாழ்ப்பாணம், ஓக. 13 சுண்டுக்குளி மனளிர் கல் லூரி பழைய மாணவிக் சங்கத்தின் விசேட பொதுக் கூட்டம் நாளை பிற்பகல் 8 மணிக்கு கல்லூரியில் நடைபெறவிருக்கிறது.

இக் கூட்டத்தில் சங்கத்தின் தலைவர் மீது நம்பிக்கையிலாப் பிரேரணை சமர்ப்பிக்கப்படவிருப்பதாகத் தெரிவிக்கப்பட்டது.

**எமது புதிய வெளியீடுகள்!**

லட்சுமி - ஸ்ருதி இவர்களுடன் பசு-பாம்பு நடக்கும்

**துர்கா பூஜை**

அருண்பாண்டியன்- அப்பால் அசைத் தம்பி

**வீடியோ விமல்**

யாழ்ப்பாணம் (48971)

**மரண அறிவித்தல்கள்**

**சிதம்பரம் அமிர்தலிங்கம்**

(தொலைபேசி இயக்குனர், அரசினர் வைத்தியசாலை தெல்லிப்பளை) மாவட்டபுரம் தெல்லிப்பளையைப் பிறப்பிடமாக கொண்ட சிதம்பரம் அமிர்தலிங்கம் 12-08-97 செவ்வாய்க்கிழமை காலமானார்.

அன்னார் வசந்தகுமாரியின் அன்புக் கணவரும், நிலைநாட்டும் ஸ்ரீகான், ஸ்ரீமோகன், ஸ்ரீரஞ்சன், ஸ்ரீகுமார் ஆகியோரின் அன்புத்தந்தையும், காலஞ்சென்றவர்களான அண்ணம்மா, பூமணி, தர்மலிங்கம், மற்றும் சிவபாக்கியம், இராசலிங்கம் (சமாதான நீதவான் ஓய்வு பெற்ற பதிவேடு காப்பாளர் தெல்லிப்பளை அரசினர் வைத்தியசாலை) ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரனுமாவார்.

அன்னாரின் பூதவுடல் 13-08-97 இன்று காலை 10-00 மணிக்கு தனம் செய்யப்படும்.

சராஜ்வேன், தகவல் அ. ஸ்ரீகான் சண்டிலிப்பாய். (C/1304) (மகன்)

**திருமதி அன்னபூரணம் தியாகராசா**

மாவடி ஆலய வீதி, சங்கானையை வகிப்பிடமாகக் கொண்ட திருமதி அன்னபூரணம் தியாகராசா அவர்கள் 12-08-1997 செவ்வாய்க்கிழமை காலமாகிவிட்டார்.

அன்னார் திரு.வ.க. தியாகராசா (இளைப்பாறிய தொழில் அதிகாரி தொழில்துறைக்கணம்) அவர்களின் அன்பு மனைவியும், வினோதினி (U. K), சந்திரேசன் (U.K) ஆகியோரின் அன்புத் தாயாரும், நாதன், கோமதி ஆகியோரின் அன்பு மாமியாரும் வைஷ்ணவியின் அன்புப் பேரிந்தியும், சங்கானை இளையதம்பி செல்லம்மாவின அன்பு மகளும், இ. சிவபாதசந்தரம் (சிவம்), இ. சச்சிதானந்தம் (அராலி இந்துக்கி லூரி ஆசிரியர்), இ. தியாகராசா (ஆசிரியர், காசிப்பிள்ளை மகா வித்தியாலயம், கல்வியங்காடு)- இரத்தினேஸ்வரி ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரியும், பத்மாவதி, தவமணி சச்சிதானந்தம் (ஆசிரியை), மகேஸ்வரி, சிவனேசன், அகிலையம்பதி, வ.க. சிங்காரம் (அன்னாலை வடக்கு) பரிபூரணம் ஆகியோரின் அன்பு மைத்துனியுமாவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் 12-08-97 செவ்வாய்க்கிழமை நடைபெற்று, பூதவுடல் பிற்பகல் 1-00 மணிக்கு சங்கானை வழக்கியாறு மயானத்தில் தகனம் செய்யப்பட்டது. இவ்வறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக் கொள்ளுமாறு கேட்டுக்கொள்ளுகின்றோம்.

தகவல்: திரு. வ. க. தியாகராசா [கணவர்] மாவடி ஆலய வீதி, சங்கானை. (48948)

**திருமதி கார்த்திகேசு செல்லம்மா**

(மண்டைதிவு) மண்டைதிவு 5 ஆம் வட்டாரத்தை பிறப்பிடமாகவும், இல. 426, கரியாலை, நாகபடுவானை தற்காலிக வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட திருமதி கார்த்திகேசு செல்லம்மா 03-08-1997 அன்று காலமானார்.

இவர் காலஞ்சென்றவர்களான இளையகுட்டி-மாரிமுத்து தம்பதிகளின் அன்பு மகளும் காலஞ்சென்ற கார்த்திகேசுவின் அன்பு மனைவியும் காலஞ்சென்றவர்களான யோகம்மா, சின்னம்மா, கண்ணாத்தை, சதாசிவம், தில்லையம்மா, தில்லையன், கனகம்மா, மற்றும் நல்லையா ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரியும், காலஞ்சென்ற தெட்சணாமூர்த்தி மற்றும் விஜயலட்சுமி, மகாலட்சுமி, செந்திலெட்சுமி ஆகியோரின் அன்புத்தாயாரும் நித்திலெட்சுமி, காலஞ்சென்ற சற்குணசிங்கம் மற்றும் யோகநாதன், சோமசுந்தரம் ஆகியோரின் அன்பு மாமியாரும், மலர்விழி, தேன்மொழி, ஸ்ரீமுருகன், ஸ்ரீகாந்தன், அருள்மொழி, கயல்விழி, சசிகலா, சசிகரன் (கவிஞர்), பாஸ்கரன் (கவிஞர்), மகமதன் (கனடா), பாலவோஜினி, பிரதிபன், மைத்திரேயி, பிரிந்தா, அருள்திபன், சஞ்சீவன், குமாரலிங்கம் ஆகியோரின் அன்புப்பேரிந்தியும், ரதிவேரன், தர்சன் ஆகியோரின் அன்புப் பூட்டியுமாவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் 04-08-1997 அன்று கரியாலையை நாகபடுவானில் நடைபெற்றன. இவ்வறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்களையாவரும் ஏற்றுக் கொள்ளவும்;

தகவல்: இல. 18, 6 ஆம் ஒழுங்கை, சந்திரமடம், யாழ்ப்பாணம். ச. சசிகலா (பேர்த்தி) (48969)

**திருமதி அனிசறோஜா ரோசு**

நாரந்தனையைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்டவரும், தற்போது யாழ்ப்பாணத்தில் வசித்தவரும் திருமதி அனிசறோஜா ரோசு 10-08-97 அன்று காலமானார்.

இவர் காலஞ்சென்ற அகிலேந்திரம் - மலியம்மா (மணி, பிரான்ஸ்) தம்பதிகளின் மகளும், ரோசின் மனைவியும், ரொஜிதா, அனிசியஸ்ரொஜிவ் (யாழ்ப்பாணம்) மத்திய கல்லூரி-98 கலை), செவ்வந்திதா (யாழ்ப்பாணம்) திருக்குடும்ப கன்னியர்மடம்) ஆகியோரின் அன்புத் தாயாரும் ஆவார்.

அன்னாரின் பூதவுடல் 13-8-97 அன்று காலை 10 மணிக்கு (புதிய நேரம்) அவரது இல்லத்திலிருந்து இரங்கல் திருப்பலிக்காசு புனித யுவானியார் ஆலயத்திற்கு எடுத்துச் செல்லப்பட்டு பின் கொஞ்சேஞ்சி மாதா சேமக்காலையில் நகைக்கம் செய்யப்படும்.

இவ்வறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

தகவல்: ரொஜிவ் (மகன்) 466/4, கோயில வீதி, முதலாம் ஒழுங்கை, சுண்டிக்குளி. (48968)

**குப்பிழான் கற்பக விநாயகர் ஆலய திருமுறை விழா**

இடம்: குப்பிழான் கற்பக விநாயகர் ஆலயம் காலம்: 14 - 08 - 97 காலை 9.00 மணி.

நலைவர்: சிவமகாலிங்கம்.

**நிகழ்ச்சிகள்:**

மங்கள விளக்கேற்றல்: திரு ந: திருமலிங்கம் கடவுள் வணக்கம்: திரு ஏ: அனுஷாந்தன் ஆசியுரைகள்:

★ நல்லை ஆதீன முதல்வர் ★ சிவ ஸ்ரீ ந. உருத்திரமூர்த்திக்குருக்கள் -ஆலய பிரதம குரு

**தலைமையுரை:**

சிறப்புச் சொற்பொழிவு: திரு சோ. பத்மநாதன் (அதிபர் - பலாவி ஆசிரியர் சலாசானை)

பண்ணிசைக் கச்சேரி: தேவார இசைமணி திரு. இ. திருஞானசம்பந்தர்

ஒதுவார்: திரு. S. தில்லைமணி நன்றியுரை: திரு. ந. சிவலிங்கம்

★ திருமுறை இன்பம் பருக அனைவரையும் வருமாறு அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.

**ஆலய ஸ்ரீபாலன சபை**

(48967)

**31 ஆம் நாள் நினைவுஞ்சலி**

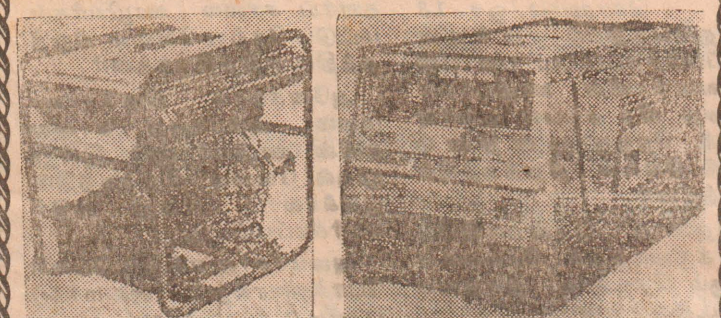
**திருமதி சிவலிங்கம் இராசகுமாரி அம்மா**

ஜனனோதயத்தின் ஒளிவிளக்கே! அரை வழியில் அணைந்ததேனோ? என்றமகலா நினைவுடன் அன்புத் தெய்வத்தின் ஆத்மா சாந்திபடைய பிரார்த்திக்கும்!

வீரகத்தி குடும்பத்தினர். "குமர கிரி" குடமியன், வரணி. (47380)

**சக்திவாய்ந்த கச்சிதமான நம்பகமான**

**"டென்யோ" ஜெனரேட்டர்**



கையிருப்பிலிருந்து மாதிரிகள் கிடைக்கும்

★ 6.5 கேவிஏ ஓசை குறைந்த (SOUND PROOF) டீசல், 3 பேஸ். சுயமாக இயங்கக் கூடியது ரூபா 2,75,900/-

★ 2.3, 2.8, 3.3, 3.9 சிங்கிள் பேஸ் டீசல் என்ஜின் சுயமாக இயங்கக்கூடியது - ரூபா 75,000/- மேல்

★ 2 கேவிஏ பெற்றோல் ரூபா 45,000/- கிடைக்குமிடம்:

**N. M. L. TRADERS**

என். எம். எல். டிரேடர்ஸ் 85, கொட்டா வீதி, பொரல்ல, கொழும்பு - 8

தொலைபேசி எண்: 693617 பக்ஸ்: 590737 (81842)



# சிஹாரூக்கை சந்திப்பதற்கு ஹுன்சென் சீனா பயணம்

## கம்போடிய நிலைமையை விளக்குவார்

பீஜிங், ஓக. 13  
கம்போடியில் திடீர் புரட்சி மூலம் ஆட்சியைக் கைப்பற்றி உள்ள கம்போடியாவின் இரண்டாவது பிரதமர் ஹுன்சென் கம்போடிய மன்னர் நொரடோம் சிஹானூக் கைச் சந்திக்க சீனா சென்றுள்ளார். அவருடன் நொரடோம்

றணரித்தின் இடத்துக்கு முதலாவது பிரதமராக ஹுன்சென் சென்றால் நியமிக்கப்பட்ட உட்கொண்டும் சென்றுள்ளார். பதவி நீக்கம் செய்யப்பட்ட றணரித்தின் தந்தையாரான சிஹானூக் மருத்துவக்காரணங்களுக்காக சீனாவில் தங்கி உள்ளார்.

றணரித்தை முதலாவது பிரதமர் பதவியில் இருந்து நீக்கிய ஹுன்சென் நடவடிக்கையை மன்னர் சிஹானூக் சீனாவில் இருந்த வாறு கண்டித்தது தெரிந்ததே. அதே சமயம் கம்போடியாவில் சட்டபூர்வமான அரசு மீண்டும் பதவியில் அமர்த்தப்பட வேண்டும் என்று அமெரிக்காவும் கோரி இருந்தது. கம்போடியாவுக்கான பொருளாதார உதவிகளை நிறுத்தப்போவதாகவும் அமெரிக்கா அச்சுறுத்தி உள்வது.

## தாய்லாந்தில் தஞ்சம் அடைய இளவரசர் றணரித் திட்டமிடுகிறார்

நொம்பென், ஓக. 13  
கம்போடியாவில் பதவி கவிழ்க்கப்பட்ட முதலாவது பிரதமர் இளவரசர் றணரித் தாய்லாந்தில் தஞ்சம் புகுவதற்கு திட்டமிட்டு வருகின்றார். அதிகாரத்தை மீண்டும் கைப்பற்றும் நோக்கத்துடன் கம்போடியாவின் வடபகுதி காட்டுப் பிரதேசத்தில் அவர் தனது ஆதரவாளர்களுடன் இணைந்து கொள்வார் என

எதிர்பார்க்கப்படுகிறது. இந்தப்பிரதேசத்துக்குப் பாதுகாப்போடு செல்வதற்கு தாய்லாந்து அதிகாரிகளுடன் றணரித் பேச்சு வார்த்தை நடத்தி வருவதாக கம்போடியாவின் முன்னாள் நிதியமைச்சர் பிராஹ்மேசி தெரிவித்தார். றணரித் சென்றமாத ஆரம்பத்தில் கம்போடியாவில் இருந்து பாரிஸுக்கு தப்பிச் சென்றார் (இ-3)

தற்பொழுது கம்போடியாவில் ஏற்பட்டுள்ள நிலைமையை விளக்கவே ஹுன்சென் தனது முதலாவது பிரதமருடன் சீனா சென்றுள்ளார் என்று நம்பப்படுகிறது. பதவி நீக்கம் செய்யப்பட்ட றணரித் நொரடோம் றணரித் தொடர்ந்து பாரிஸில் தங்கி உள்ளார் (இ)

# குண்டு வெடிப்புக்களை அடுத்து தமிழ் நாட்டில் பாதுகாப்பு அதிகரிப்பு

சென்னை, ஓகஸ்ட் 13  
தமிழ் நாட்டில் குண்டு வெடிப்புகள் இடம்பெற்றதையடுத்து அங்கு பாதுகாப்பு பலப்படுத்தப்பட்டுள்ளது. இந்தக் குண்டு வெடிப்புகளுக்கு உரிமை கோரியுள்ள "தமிழ்நாடு விடுதலைப்பட" தன் மீது கவனத்தைத் திருப்பும் முயற்சியாகவே இந்தக் குண்டு வெடிப்பை நடத்தியுள்ளதாக மாநில தலைமைப் பொலீஸ்

அதிகாரி கே.ராஜசேகர நாயர் தெரிவித்தார். தமிழ்நாடு விடுதலைப்பட ஒரு காலத்தில் வலுவானதாகக் கருதப்பட்டது. ஆனால் அதற்கு பெருமளவிலான அடிப்படைதளம் மாறிவந்ததில் இல்லை என்றும்— எனினும் மீண்டும் அவர்களின் செயற்பாடுகள் தற்போது ஆரம்பித்துள்ளன என்றும்— அவர் தெரிவித்தார். (இ-3)

## போடோ தீவிரவாதிகளால் அஸ்ஸாமில் 10 பேர் கொலை!

புதுடிவி, ஓக. 13  
அஸ்ஸாம் மாநிலத்தில் போடோ தீவிரவாதிகள் மேற்கு வங்கத்தில் வேலை நிறுத்தம்

நேற்று முன்தினம் இரவு 10 பேரைச் சுட்டுக் கொன்றனர். லாகாபாடா கிராமத்தில் 7 பேர் சுடப்பட்டனர். அவர்களை மரங்களில் கட்டி வைத்து தீவிரவாதிகள் துப்பாக்கியாகச் சுட்டுக் கொன்றனர்.

## நெபாளத்தில் மண்சரிவு; 19 பேர் பலி!

காட்மண்டு, ஓக. 13  
நெபாளத்தில் பெய்த கடும் மழையைத் தொடர்ந்து, ஏற்பட்ட மண்சரி வினாக்கொற்றத்து 19 பேர் உயிரிழந்திருக்கலாம் என அஞ்சப்படுகிறது.

புதுடிவி, ஓக. 13  
நாலாயிரத்துக்கும் அதிகமான தேயிலைத் தொழிலாளர்கள் சம்பள உயர்வு கோரி மேற்கு வங்காளத்தில் 3 நாள் வேலை நிறுத்தத்தை ஆரம்பித்துள்ளனர். மாநிலத்தின் வடக்குப் பகுதியில் உட்கொண்ட சுமார் 500 தேயிலைத் தோட்டங்களை இந்த வேலை நிறுத்தம் பாதித்துள்ளது. வேலை நிறுத்தத்தால் ஏற்படும் நஷ்டத்தை தவிர்க்க விரைவில் பேச்சுவார்த்தைகள் நடைபெற விருக்கின்றன. (இ-3)

இன்னொரு சம்பவத்தில் ஆதிமோறா கிராமத்தில் இருந்து 4 பேர்களைக் கடத்திச் சென்று அவர்களுக்கும் சுட்டுக்கொன்றனர். மூத்த பொலீஸாரும் சில ஆதிகாரிகளும் கூடுதல் படைகளோடு சம்பவ இடத்துக்கு விரைந்து சென்றனர். தீவிரவாதிகளைத் தேடிக்கண்டுபிடிக்கும் முயற்சி தீவிரமாகப்பட்டுள்ளது. (இ-3)

உயிரிழந்தவர்களில் தலைநகர் காட்மண்டுவில் இருந்து கிழக்கே 300 கிலோமீற்றர் தொலைவில் உட்கொண்ட மாவட்டத்தில் நீர்மின் நிலையம் ஒன்றில் பணிபுரிந்து கொண்டிருந்த 14 பேரும் அடங்குவர். மண்சரிவின போது பாறைகளினாலும் மண்ணினாலும் இவர்கள் மூடப்பட்டார்கள். உயிரிழந்த மற்றையவர்களுக்குள் இடிந்தபோது அவற்றுக்குள் சிக்கி உயிரிழந்தனர். (இ-5)

# காஷ்மீர் பிரச்சினையில் தீர்வு எட்டப்படும்

## பிரதமர் குஜ்ரால் நம்பிக்கை

புதுடிவி, ஓக. 13  
தற்சமயம் நடைபெற்று வரும் பாகிஸ்தானுடனான பேச்சுக்களில் வெற்றி காணப்படும் என்றும்— காஷ்மீர் குறித்த பிரச்சினையில் இரு நாடுகளும் ஒரு தீர்வைக் கண்டறியும் என்றும்— பிரதமர் இந்தர் குமார் குஜ்ரால் நம்பிக்கை வெளியிட்டார். இந்தியாவின் சுதந்திர போக் விழாக் கொண்டாட்டத்தையொட்டி பி.பி.ஸிக்கு அளித்த பேட்டி ஒன்றில் குஜ்ரால் இவ்வாறு தெரிவித்தார். சென்ற ஆண்டில் பாகிஸ்தானுக்கு இந்தியா 50 ஆயிரம் தொன் சரீக்கரை விநியோகம் செய்ததையும்— பதிலுக்கு பாகிஸ்தான் 30 ஆயிரம் மெகாவாட்ஸ் மின்சாரத்தை வழங்கியதையும்— குஜ்ரால் குறிப்பிட்டு இது இரு நாட்டு உறவுகளுக்கு நல்ல உதாரணங்களாக உள்ளார். (இ-3)

தையும் ஆட்டல் காணவைத்துள்ளன. கடந்த வாரம் புவிவாசிகள் மீது நடந்த தாக்குதல்களிலும், மோதல் சம்பவங்களிலும் 40-க்கு மேற்பட்டவர்கள் கொல்லப்பட்டிருந்தனர். பாகிஸ்தானில் 50 ஆயுத ஆண்டுக் கொண்டாட்டங்கள் குடு பிடிக்கும் இந்த நேரம் இந்தச் சம்பவங்கள் அதிசயத்திருப்பது குறித்த கவலை தெரிவிக்கப்படுகிறது. (இ-3)

## ஷியா - சுனி முஸ்லிம்கள் மோதல் பாகிஸ்தானில் தொடர்கின்றது

பாகிஸ்தானில் ஷியா - சுனி மதப்பிரிவினருக்கு இடையே நடந்து கொண்டிருக்கும் வன்முறைகளைக் கட்டுப்படுத்துவதற்காக நூற்றுக்கணக்கான பரா இராணுவப்படைகள் முக்கிய நகரங்களில் நிலைகொள்ளத் தொடங்கியுள்ளனர். நாட்டில் பெரிய மாகாணமான பஞ்சாப் மாகாணத்தில் தற்போது இடம்பெற்று வரும் தொடர்ச்சியான படு கொலைகள் முழு நிர்வாக

பரா இராணுவத்தினர் அழைப்பு. பாகிஸ்தானில் ஷியா - சுனி மதப்பிரிவினருக்கு இடையே நடந்து கொண்டிருக்கும் வன்முறைகளைக் கட்டுப்படுத்துவதற்காக நூற்றுக்கணக்கான பரா இராணுவப்படைகள் முக்கிய நகரங்களில் நிலைகொள்ளத் தொடங்கியுள்ளனர். நாட்டில் பெரிய மாகாணமான பஞ்சாப் மாகாணத்தில் தற்போது இடம்பெற்று வரும் தொடர்ச்சியான படு கொலைகள் முழு நிர்வாக

## ஜப்பானிய அரசுக்கு எதிராக சீனர்கள் வழக்குத் தாக்கல்

பீஜிங், ஓக. 13  
இரண்டாவது உகைப் போரின் போது ஜப்பானின் இம்பீரியல் இராணுவத்தால் நடத்தப்பட்ட நோய் நுண்

டொலரை— கோரி நூற்றுக்கும் அதிகமான சீனர்களை டோக்கியோ மாவட்ட நீதிமன்றம் ஒன்றில் ஜப்பானிய அரசாங்கத்துக்கு எதிராக வழக்குத் தாக்கல் செய்துள்ளனர்.

ஜப்பானிய இராணுவத்தின் 731 ஆம் பிரிவு 1939 ஆம் ஆண்டு பிசுடாங்கி 3 ஆண்டு காலத்துக்கு நடத்திய நோய் நுண்மப் போரின் விளைவாக சீனாவில் பண்பகுதிகளிலும் கொள்ளை நோய் பரவியதாகக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டுள்ளது. (இ-3)

## வியட்நாமியரை வெளியேற்ற ஹொங்கொங் அரசு முடிவு

ஹொங்கொங், ஓக. 13  
ஹொங்கொங்கில் சட்டவிரோதமாகத் தங்கி உள்ள வியட்நாமியர்களை வெளியேற்ற ஹொங்கொங்கின் புதிய நிர்வாகம் நடவடிக்கை எடுத்துள்ளது. முதல் கட்டமாக 102 வியட்நாமியர்கள் நடுகடத்தப்பட்டுள்ளனர். 1975 ஆம் ஆண்டு யுத்தம்

முன்மீய்நாம் இணைக்கப்பட்ட பின்பு நூற்றுக்கணக்கான வியட்நாமியர்கள் தென் வியட்நாமில் இருந்து படகுகளில் வெளியேறி ஹொங்கொங் உட்பட பல நாடுகளுக்குச் சென்றனர். (இ)

## பம்பாயில் 30 ஆயிரம் சிறுவர் பேரணி

"வெள்ளையனே வெளியேறு" இயக்கத்தின் 55 ஆவது ஆண்டு தினத்தை முன்னிட்டு 30 ஆயிரம்பாடசாலைச் சிறுவர்கள் பம்பாய் வீதிகளில் அணிவகுத்துச் சென்றனர். பிரிட்டனை இந்தியாவில் இருந்து வெளியேற்றும் கார்த்தியப் போராட்டத்தின் கடைசி இயக்கமே இது ஆகும். (இ)

இந்திய சுதந்திரப் போக் விழா சிறப்பு நிகழ்வாக பம்பாயில் மாபெரும் மனிதச் சங்கிலி கடந்த ஞாயிறன்று நடைபெற்றது. பெரியோர் முதல் குழந்தைகள் ஈறாக பம்பாய் வரை சுமார் 25 கிலோமீற்றர்களுக்கு இந்த மனிதச் சங்கிலி நீண்டிருந்தது. (இ-5)

## மனிதச் சங்கிலி

தஜிகிஸ்தானின் மிக முக்கிய நிலையம் இந்த அலுமினியத் தொழிற்சாலை என்ற கூறப்படுகிறது. முன்னாள் சோவியத் ஒன்றியத்திலும் இந்தத் தொழிற்சாலை மிகப்பெரிய தொழிற்சாலையாக இருந்தது. தேசிய செல்வத்தைப் பொறுத்தவரையில் இந்தத் தொழிற்சாலையின் பங்கு முக்கியமானது. இதுவரையில் இத்தொழிற்சாலை போட்டிக் குழுவிடம் இருந்தது. (இ-3)

தஜிகிஸ்தானின் மிக முக்கிய நிலையம் இந்த அலுமினியத் தொழிற்சாலை என்ற கூறப்படுகிறது. முன்னாள் சோவியத் ஒன்றியத்திலும் இந்தத் தொழிற்சாலை மிகப்பெரிய தொழிற்சாலையாக இருந்தது. தேசிய செல்வத்தைப் பொறுத்தவரையில் இந்தத் தொழிற்சாலையின் பங்கு முக்கியமானது. இதுவரையில் இத்தொழிற்சாலை போட்டிக் குழுவிடம் இருந்தது. (இ-3)

# தஜிகிஸ்தான் கூட்டணி படையிடம்

# முக்கிய தொழிற்சாலை வீழ்ச்சி!

தஜிகிஸ்தானில் சண்டையிட்டும் கொண்டிருக்கும் பிரிவுகளில் இருப்பினும் இணைந்த கூட்டணியின் கை ஒலி உள்ளது. தலைநகர் லுசாய் பிக்கு மேற்கேயுள்ள மிக முக்கிய நிலையங்களில் ஒன்றான அலுமினியத் தொழிற்சாலை ஒன்றை இந்தக் கூட்டணி கைப்பற்றியுள்ளது. அரசுத்தலைவரின் காவலர் படையும், தளபதி சுகுரோ கனிமோவுக்கு விசுவாசமான படையுமே இணைந்து சுமார்

50 கிலோ மீற்றர் பகுதியுடாகச் சென்று அலுமினியத் தொழிற்சாலையைக் கைப்பற்றி உள்ளன. போட்டிப் படைகள் உள்பெசி பகுதியை நோக்கி பின்வாங்கி வருவதாகத் தெரிவிக்கப்படுகிறது. தங்களின் தலைகளில் ஆப்பகன் பாணியில் துணிகளைச் சுற்றிக்கொண்டும், பழைய ஆடைகளை அணிந்து கொண்டும் இப்படையினர் தொழிற்சாலைக்குள் நுழைந்தார்கள் என்று தெரிவிக்கப்பட்டது.

பவனிதமான ஆயுதங்களைத் தாங்கிக் கொண்டு இந்தப் படைகள் உட்சென்று போது தொழிற்சாலை ஊழியர்கள் வேடிக்கை பார்த்துக் கொண்டிருந்தனர் என்றும்— தொழிற்சாலைக்குள் நுழைந்த படைவீரருடன் போட்டிக்குழுவினர் சண்டையிட்டனராயினும் பின்னர் சண்டையிடாமல் திரும்பிப் பெண்கள்தான் நோக்கிப் பின்வாங்கினர் என்றும்— தெரிவிக்கப்பட்டது.

தஜிகிஸ்தானின் மிக முக்கிய நிலையம் இந்த அலுமினியத் தொழிற்சாலை என்ற கூறப்படுகிறது. முன்னாள் சோவியத் ஒன்றியத்திலும் இந்தத் தொழிற்சாலை மிகப்பெரிய தொழிற்சாலையாக இருந்தது. தேசிய செல்வத்தைப் பொறுத்தவரையில் இந்தத் தொழிற்சாலையின் பங்கு முக்கியமானது. இதுவரையில் இத்தொழிற்சாலை போட்டிக் குழுவிடம் இருந்தது. (இ-3)

தஜிகிஸ்தானின் மிக முக்கிய நிலையம் இந்த அலுமினியத் தொழிற்சாலை என்ற கூறப்படுகிறது. முன்னாள் சோவியத் ஒன்றியத்திலும் இந்தத் தொழிற்சாலை மிகப்பெரிய தொழிற்சாலையாக இருந்தது. தேசிய செல்வத்தைப் பொறுத்தவரையில் இந்தத் தொழிற்சாலையின் பங்கு முக்கியமானது. இதுவரையில் இத்தொழிற்சாலை போட்டிக் குழுவிடம் இருந்தது. (இ-3)







# மன்னாரில் உள்ள அகதிகள் நிவாரணமேதும் இன்றி அவதி

மன்னார், ஒகஸ்ட் 13  
ஆண்மைக்கால இராணுவ நடவடிக்கைகளால் இடம் பெயர்ந்து மன்னார் பெரு நிபந்தனையிலும் வந்துள்ள மக்களில் 60 ஆயிரம் பேர் நிவாரணம் எதுவுமின்றி பெரும் கஷ்ட நிலையில் உள்ளனர் என்று மன்னார் செயலக வட்டாரங்கள் தெரிவித்தன.

அதே நேரம்—மடு அகதி முகாமில் உள்ள சுமார் 20 ஆயிரம் பேர் நிவாரண உதவி பெற்ற போதும், ஒழுக்காக நிவாரணம் கிடைக்காததால் கஷ்ட நிலையில் உள்ளனர். மன்னார் அரசு அதிபர் எஸ். எம் குறுஸ் கடந்த வாரம் அப்பகுதிக்குச் சென்ற மக்களின் பிரச்சினைகளை

நேரில் ஆராய்ந்தார். அவர்களுக்குத் தேவையான உதவிகளை வழங்க ஏற்பாடுகளை அவர் ஆகிரூ செய்திருந்தார். (இ-3)

## புனித பரலோக அன்னை திருவிழா

யாழ்ப்பாணம், ஒக. 13  
சரவெட்டி பரலோக அன்னையின் திருவிழா எதிர்வரும் 15 ஆம் திகதி காலை 7 மணிக்கு நடைபெறும்.

கடந்த 6 ஆம் திகதி கொடியேற்றத்துடன் ஆரம்பமான ஆயை நவநாள் வழிபாடுகள் தொடர்ந்து 9 நாள் சள் நடைபெற்று எதிர்வரும் 15 ஆம் திகதி திருவிழா முடிவு பெறும்.

அமலமரித்தியாகிகள் சபையைச் சேர்ந்த அருட்தந்தை கு. அகிறின் அருளுரை வழங்கி வருகிறார். (இ-3)

# தவறுதலாக இடம் பெற்ற வேட்டினால் பயணிகள் பதற்றம்!

தென்மராட்சி ஒக 13  
மிருகவில் இராணுவ பொலீஸ் தடைமுகாம் முன்பாக பயணிகளுடன் வந்த வடபிராந்தியபோக்குவரத்து சபையின் பஸ் ஒன்று நிறுத்தப்பட்டு பயணிகள் இறங்கி சோதனைக்காக வரிசையில் சென்று கொண்டிருந்த வேளையில் திடீரென துப்பாக்கி வேட்டுச் சத்தம் கேட்டது.

இதனால் பயணிகள் பதறியடித்து வீழ்ந்து படுத்துக் கொண்டனர்.

படை அதிகாரி ஒருவரின் வாசனம் வந்த போது இச்சம்பவம் இடம் பெற்றது; படை அதிகாரி வந்த வாசனத்தினைக் கண்டு படை யினர் உஷார் நிலையில் செயற்பட்டபோதே காவல ரணில் இருந்தபடை வீரரின் துப்பாக்கி வெடித்தது;

துப்பாக்கியிலிருந்து புறப்பட்ட ரவைகள் படை அதிகாரியின் வாசனத்தினை இரு இடங்களை துளைத்துச் சென்றுள்ள போதிலும் அப்பகுதியில் பாதுகாப்பு வீரர்கள் இல்லாததால் உயிராபத்து ஏற்படவில்லை எனத்

தெரியவந்தது. ஒரு நிமிடம் தாமதித்து துப்பாக்கி வெடித்திருந்தால் காவலரணுக்கு முன்னால் வரிசையாக நின்ற பயணிகளும் உயிராபத்து ஏற்பட்டிருக்கலாம் என்று தெரிவிக்கப்பட்டது.

கடந்த 7 ஆம் திகதி இச்சம்பவம் இடம் பெற்றது. (இ-117)

## மலேரியா தடுப்பு வைத்திய அதிகாரி

யாழ்ப்பாணம் மலேரியா தடுப்பு இயக்க வைத்திய பொறுப்பதிகாரியாக டாக்டர் எம். எப். எஸ். மலிக் பதவி ஏற்றுள்ளார்.

கடந்த பல வருட காலமாக இப்பதவி நிரப்பப்படாதது வெற்றிடமாக இருந்து வந்தது.

இதேவேளை யாழ்ப்பாண நோய்ச் சிகிச்சை நிலைய வைத்திய அதிகாரியாக டாக்டர் எம். இ. கோட்பிளி நியமனம் பெற்றுள்ளார். (இ-135)

## திருமலையைப் பாதுகாக்க போதிய படையினர் இல்லை

வவுனியா, ஒகஸ்ட் 13  
"திருகோணமலையை முழுமையாகக் கட்டுப்பாட்டில் வைத்திருக்க போதிய படையினர் இல்லை."

இப்படி திருகோணமலை இராணுவ இணைப்பதிகாரி நிஹாதி ஜெயசேகர தெரிவித்ததாக செய்தி ஏஜென்சி ஒன்று தெரிவித்தது.

கொழும்பு - ஆலாபுரம் வீதி, — திருகோணமலை நகரம் முதல் குச்சுவெளி கும்பன் கட்டுவரை —

திரிபரணி, ஈச்சிலம்பத்தை வரை — ஆகியவை படையினரின் கட்டுப்பாட்டில் உள்ளன. ஆனால் அப்பிரதேசங்களைப் பாதுகாக்க படையினர் போதாமல் இருப்பதாக அவர் தெரிவித்தார். (இ-3-164)

# யுத்தத்தின் முலோபாயத்தை மாற்றிய கடல், தரைத் தரக்குதல் சம்பவங்கள்

கடல் வழி, வான் வழி பயணங்களுக்கு அச்சுறுத்தல் உருவானதை அடுத்து தரை வழிப் பாதையைத் திறக்க முயன்ற அரசுக்கு "செய் அல்லது செத்துமடி" (DO OR DIE) தாக்குதல்கள் மூலம் புலிகள் தலையிடையைக் கொடுத்து வருகின்றனர்.

விடுதலைப் புலிகளின் ஆதிக்கத்திலுள்ள கடற்பரப்பில் கடற்படையினர்களை ஒங்குவதன் மூலம் புலிகளுக்கு அரசால் தலையிட உருவானது. இவற்றின் விளைவுதான் தற்போது கப்பல் மற்றும் விமான சேவைகளுக்கு ஏற்பட்டுள்ள நிலைமை.

"யுத்திய" சிங்களவாழ் இதழில் வெளியான கட்டுரையின் தமிழாக்கத்தை இங்கு தருகிறோம்.

எதிர்வரும் நாட்கள் அச்சுறுத்தல் நிறைந்ததாக இருக்கும் என இராணுவ ஆய்வாளர்கள் ஊகம் தெரிவிக்கின்றனர்.

இவ்வாறான நிலைமைக்கு இரு முக்கிய காரணங்கள் உண்டன. முதலாவதாக கடந்த சில வாரங்களில் மேற்கொள்ளப்பட்ட தாக்குதல்கள் ஆகும். "செய் அல்லது செத்துமடி" (Do or Die) தாக்குதல்கள் மூலம் இராணுவத்தின் மிகப் பெரிய நடவடிக்கையான "வெற்றி உறுதி" நடவடிக்கையை தற்காலிகமாக நிறுத்தி விடுதலைப் புலிகளால் முடிந்தது.

இரண்டாவதாக தனியார் நிறுவனத்திற்கு சொந்தமான இரு கப்பல்களை கிழக்கு மற்றும் மேற்குக் கடற்பரப்பில் கடத்தி அதில் ஒரு கப்பலுக்கு தீயிட விடுதலைப் புலிகளால் முடிந்தது.

இந்த நடவடிக்கைகளின் மூலம் எதிர்கால ஓட்டு மொத்த யுத்தத்தின் முலோபாயத்தை மாற்றி அமைப்பதில் தற்போது விடுதலைப் புலிகள் வெற்றி கண்டுள்ளனர். இதனால் அரசின் உணர்வுகளை எவ்வாறு அமைக்கும்? இராணுவத்தின்

தந்திரோபாயங்களில் என்ன மாற்றங்கள் ஏற்படும் என்பதை விடுதலைப் புலிகள் கூட உன்னிப்பாகக் கவனித்த படி இருப்பார்கள் என்பதில் சந்தேகமில்லை.

வானிலும் தடைகளை அவதானிக்கும்போது விமானப் படையும் கடற்படையும் விடுதலைப் புலிகளின் தாக்குதல்களைத் தொடர்ந்து எதிர்நோக்கின. இதை ஈடு செய்ய அரசு ஒரு தந்திரத்தைக் கையாண்டது: அதாவது உக்கிரர்கள் மற்றும் கலகத்தான் நாடுகளைச் சேர்ந்த விமானமோட்டிகளை ஈடுபடுத்தி விமான சேவையை அரசு நடத்தியது.

இதை அறிந்த விடுதலைப் புலிகள் உக்கிரர்கள் மற்றும் கலகத்தான் நாடுகளை எச்சரித்ததுடன் இனிமேல் அந்த நாடுகளைச் சேர்ந்த விமானமோட்டிகள் இலங்கையின் விமான சேவைகளில் ஈடுபட்டால் விமானமோட்டிகளின் உயிருக்கு தாங்கள் பொறுப்பில்லை எனத் தெரிவித்திருந்தனர்.

விடுதலைப் புலிகளின் அந்த எச்சரிக்கை வெற்றியளிக்கும் விதத்தில் அந்த விமானமோட்டிகள் செலுத்தப்பட்ட விமானங்களின் சேவை சிறநாள்கள் நிறுத்தப்பட்டது. இந்த நிலைமையானது இலங்கையின் வடபகுதிகளான விமானப் போக்குவரத்தைப் பொறுத்தவரையில் தெளிவான, கவனத்தில் கொள்ளக்கூடிய சவாலாக அமைந்தது. அதே நேரம் "வெற்றி உறுதி" இராணுவ நடவடிக்கையின் மூலம் தரைவழியாக வடக்கு நோக்கிச் சென்ற படையணிகளையும் பாதித்த தாக்குதல்கள் மூலம் அவற்றின் முன்னேற்றங்களைக் கைவிடச் செய்வதில் விடுதலைப் புலிகள் வெற்றி கண்டுள்ளனர்.

இராணுவ உயர் அதிகாரிகளைப் பாதுகாப்பாக வடபகுதிக்குக் கொண்டு செல்லவும் அங்கிருந்து மீண்டும் கொண்டு வரவும் பாதுகாப்பு யுத்தத்திற்குப் பின்னர் பாண விமான சேவை

தேவைப்பட்டது. அத்துடன் இராணுவ யுத்த உபகரணங்கள் மற்றும் படையினரைக் கொண்டு செல்லவும் இராணுவத்திற்கு விமான சேவை தேவையாக இருந்தது.

இவ்வாறான விமான சேவை அதிக செலவினைக் கொண்டதாகவும் ஆபத்துகள் நிறைந்ததாகவும் இருப்பது தெளிவானதும் அரசு தரைவழிப் போக்குவரத்தை நிறுத்தி கவனத்தைச் செலுத்தியது. அதாவது "வெற்றி

## தமிழாக்கம்: கஜனி

உறுதி" என்ற பெயரில் இராணுவ நடவடிக்கையாக அமைந்தது; இருப்பினும் "செய் அல்லது செத்துமடி" தாக்குதல்கள் மூலம் தரைவழிப் பாதையைத் திறப்பதற்கு குறிப்பிடத்தக்க அளவிற்கு விடுதலைப் புலிகள் அச்சுறுத்தலை உருவாக்கியுள்ளனர்.

ஆழியிலும் அச்சுறுத்தல் இதற்கிடையில் இதுவரை எதிர்நோக்காத அச்சுறுத்தலை விடுதலைப் புலிகளும் எதிர்நோக்க வேண்டியிருந்தது. தமது கட்டுப்பாட்டில் உட்கடற்பரப்பில் கடற்படையின் கை ஒங்குவதே அந்த அச்சுறுத்தலாகும்.

விடுதலைப் புலிகளின் கடல் நடமாட்டங்கள் தொடர்பாக பாதுகாப்புத் துறையினருக்கு பல இராசியத் தகவல்கள் கிடைத்தன. மேலும் விடுதலைப் புலிகளின் கடற்கலங்கள் கடற்படையினரின் பல தாக்குதல்களை எதிர் கொண்டன. இதனால் இதுவரை விடுதலைப் புலிகளுக்கு கணிசமான இழப்புகள் ஏற்பட்டன: எனவே விடுதலைப் புலிகள் இந்தப் பிரச்சினைக்குத் தீர்வொன்றைத் தேடினர்; அந்தத் தீர்வை "ஒரு கல்லாக்கி இரு மாங்காய்களை வீழ்த்தும்" எண்ணத்தைக் கொண்டதாக அமைப்பதில் விடுதலைப் புலிகள் கவனம் செலுத்தினர்.

இதன்படி கடற்படையினர் வடபகுதிக்கு ஏற்றவாறு பாதுகாப்பை வழங்கும்

கடற்படைப் படகுகள் மீது தாக்குதலை மேற்கொள்ளத் திட்டமிட்டனர்.

ஆனால் அரசு தொடர்ந்து கடற்படைக் கலகத்தைப் பயன்படுத்தாத தனியாருக்குச் சொந்தமான கப்பல்களை மட்டும் பயன்படுத்தி வடக்கிற்கு பொருள்களைக் கொண்டு சென்றது.

இவ்வாறு அரசு பயன்படுத்திய கப்பல்களில் ஒன்றுதான் "மிசென்" என்ற கப்பலாகும். இத்தோசெயியாவுக்குச் சொந்தமான இக் கப்பல் பெரும்பாலும் வணிகப் பகுதியில் இருந்து மன்னார் சென்று முகாம்களில் நிறியுந்தோரை யாழ்ப்பாணத்திற்கு கொண்டு செல்லவும் இராணுவத்திற்குத் தேவையான சில யுத்த உபகரணங்களை ஏற்றி இறக்கவேண்டும் பயன்படுத்தப்பட்டது.

## மன்னாரில் இருந்து முல்லைத்தீவு வரை

தனது பணிகள் அனைத்தையும் முடித்து விட்டு மன்னார் கடற்பரப்பில் நங்கூரமிட்ட நிலையில் இருந்த "மிசென்" கப்பலை விடுதலைப் புலிகள் கைப்பற்றித் தீயிட்டனர்.

இந்தச் சம்பவம் இடம் பெற்ற சில நாட்களின் பின்னர் விடுதலைப் புலிகள் கிழக்குக் கடற்பரப்பில் முல்லைத்தீவுக்கு அண்மையில் வெளிநாட்டுத் தனியார் நிறுவனத்திற்குச் சொந்தமான கப்பல் ஒன்றைக் கடத்தினர். அதுவே "மொறாங் பொங்" என்ற கப்பலாகும்; அதுவரை அந்தக் கப்பல் திருகோணமலையில் இருந்து யாழ்ப்பாணத்திற்குப் பயணிகளைக் கொண்டு செல்லவும் யாழ்ப்பாணத்திற்குப் பல்வேறு பொருள்களை ஏற்றிச் செல்லவும் பயன்படுத்தப்பட்டது.

இவ்வாறான சேவையில் ஈடுபடுத்தப்பட்ட அந்தக் கப்பல்கள் இரண்டின் மீதும் தாக்குதலை மேற்கொண்டதன் மூலம் விடுதலைப் புலிகள் ஓர் எச்சரிக்கையை விடுத்துள்ளனர். அதாவது வடக்கில் கப்பல்களின் போக்குவரத்தும், பொருள்களை ஏற்றியிருக்கும் பணியும் செஞ்சிலுவைச் சங்கத்தின்

கப்பல்கள் மூலம் மாத்திரமே மேற்கொள்ளலாம் என்பதே ஆகும்.

இந்நிலையில் யுத்தத்திற்குத் தேவைப்படும் உபகரணங்களையோ அல்லது படையினருக்குத் தேவையான உணவுப் பொருள்களையோ கப்பல்கள் மூலம் கொண்டு செல்ல முடியாது.

இந் நடவடிக்கையானது ஒருபுறத்தில் கடற்படையினரது உள் உறுதியைக் குலைக்கிறது. மறுபுறத்தில் யுத்தம் தொடர்பான மேலதிகப் போக்குவரத்திற்கும் கடற்படையினரே தங்களைக் கடற்கலகத்தை ஈடுபடுத்த நேரிட்டது. இதனால் கடற்படையினரின் ஆற்றல் சிலை வறிகிறது. அத்துடன் இந்நிலைமை விடுதலைப் புலிகளுக்கு பாதுகாப்பான ஒரு நிலையை உருவாக்குகிறது. மறுபுறத்தில் கடற்படையினரின் ஆற்றல் இவ்வாறு சிலைவற்றிப் பின்னர் அவர்கள் மீது தாக்குதலை மேற்கொள்வது விடுதலைப் புலிகளுக்கு கிரமமான காரியமாக இருக்காது.

விடுதலைப் புலிகளின் கடற்பாதுகாத்தல்களானது ஏதோசமூக, அரசியல் நோக்கங்களைக் கொண்டுள்ளது என்பதை அவர்களது திட்டங்களிலிருந்து அனுமானிக்க முடிகிறது.

அதன்படி வடபகுதிகளான கடற்கலகங்களின் பயணங்கள் மட்டுப்படுத்தப்பட்டவுடன் வடக்கில் உணவுப் பொருள்களுக்கு தட்டுப்பாடு ஏற்படும்; அவ்வாறான ஒரு நிலையில் வடபகுதி தமிழ் மக்களுக்கு உருவாகும் வீரகதி நிலை வலுப்பெற்று அரசு எதிர்ப்பு அலையாக உருவெடுக்கும் என விடுதலைப் புலிகள் நினைக்கிறார்கள் என அவர்களது கடந்த காலச் செயற்பாடுகளை வைத்து சிந்திக்கும் போது நம்பமுடிகிறது.

இவற்றை எல்லாம் கவனத்தில் எடுக்கும் போது விடுதலைப் புலிகளின் கடல் தாக்குதல்களானது யுத்தரீதியான மற்றும் சமுதாய ரீதியான பிரதிபலனை எதிர்பார்த்து அமைந்துள்ளது எனத் தெரியவருகிறது. ★



**சின்னஞ்சிறு விளம்பரம்**

தவறிவிட்டது

இனையதம்பி மல்விகா தேவி என் பவரது 577971277X இலக்கம் கொண்ட தேசிய அடையாள அட்டை மற்றும் சேட அடையாள அட்டை, பாஸ், வைத்திய, பரீட்சை ஆவணங்கள் உட்பட யாழ்ப்பாணம் நிலையத்தில் 9-8-97 அன்று தவறிவிட்டன. கண்டெடுத்த தவிரிகள் பின்வரும் முகவரியில் ஒப்படைக்கவும், C/o வ. இனையதம்பி, கேர திவு, நாவற்குழி, கைதடி.

[48950]

மணமகன் தேவை

ஆசிரியர், 34 வயது மணமகனுக்கு பட்டதாரி மணமகள் தேவை. அம்பாள் திருமண சேவை, ஸ்ரீலங்கா அச்சக ஒழுங்கமை, யாழ்ப்பாணம்.

[48941]

விடு விற்பனைக்கு

பரிபேரவாண் கல்லூரியின் முன்னாள் அதிபர் T. குணசீலனது, 12, சுவாட்ஸ் லேன், சுண்டக்குளியிலுள்ள வசதியான வீடும், காணியும் விற்பனைக்குண்டு. தொடர்பு: திரு J.J. அரிபுத்தராஜா, 25, சோமசுந்தரம் அவெனியூ, சுண்டு குளத்து [48955]

யாழ்ப்பாணம் கஸ்தூரியார் வீதியில், கிணர் ஒழுங்கமை ஆமைந்துள்ள மேல்மாடி விடு ஒன்று விற்பனைக்கு உண்டு. தொடர்பு: வி. பானுகலா ௨௨, 195B, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

[48954]

Spoken English

கலபமான முறையில் சிறு குழுக்களாக ஆங்கிலம் பயில (எழுத, வாசிப்பதில் சிரமமானவர்க்கும்) ஆசிரியர் ந. விக்கேஸ்வரன் ஆச்சரி, 426 (303), காடிகேசன் துறை வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

[48957]

**G.A.Q - 98 பொருளியல்**

R. இராஜேஸ்வரன் I. A. S.

ஆவரங்கால்

வியாழன், சனி-3-00மணி [48953]

**அரசு பதவி விண்ணப்பங்கள்**

எழுது விளைஞர், ஆவணக் காப்பவர், கட்டிட மேற்பார்வையாளர் பீற்றர் புத்தகசாலை

சேமக்கலையகம் அருகில் ஆணைப்பந்தி, யாழ்ப்பாணம். [48945]

**கண்டு எடுக்கப்பட்டது**

09. 08. 97 அன்று யாழ்ப்பாணம் போக்குவரத்து பஸ்ஸில் தவற விடப்பட்ட பேர்ஸ்டன் சிறிதளவு பணம் கண்டெடுக்கப்பட்டது. தகுந்த ஆதாரம் காட்டி பெற்றுக் கொள்ளவும்.

வி. சுந்தையா (மணியம்) ரஞ்சனா தியேட்டர் அருகாமையில் உட்பட்டி. [48947]

**வடமராட்சி சுருக்கெழுத்துக் கழகம்**

- 01. கழக உறுப்பினர்கள், மாணவர்கள், பழைய மாணவர்கள் ஆகியோருக்கான கூட்டம் 16-08-97 (சனி) புதிய நேரம் 3. 30 மணிக்கு நடைபெறும். அனைவரும் தவறாது கலந்து கொள்ளவும்.
- 02. புதிய தமிழ், ஆங்கில சுருக்கெழுத்தாளர் பயிற்சி வகுப்புகளில் கலந்து கொள்ள விரும்புவவர்கள் 31-08-97 க்கு முன்னர் நேரில் விண்ணப்பிக்கவும்.

செயலாளர்.

வதிரி, கரவேட்டி. (சி/1298)

**25 ஆம் ஆண்டு நினைவுலைகள்**



அமரர்

**அன்னா அன்னம்மா அம்பலவாணர்**

(அமரர் அருள் திரு. ஜே. பி. அம்பலவாணர் அவர்களின் துணைவியார்)

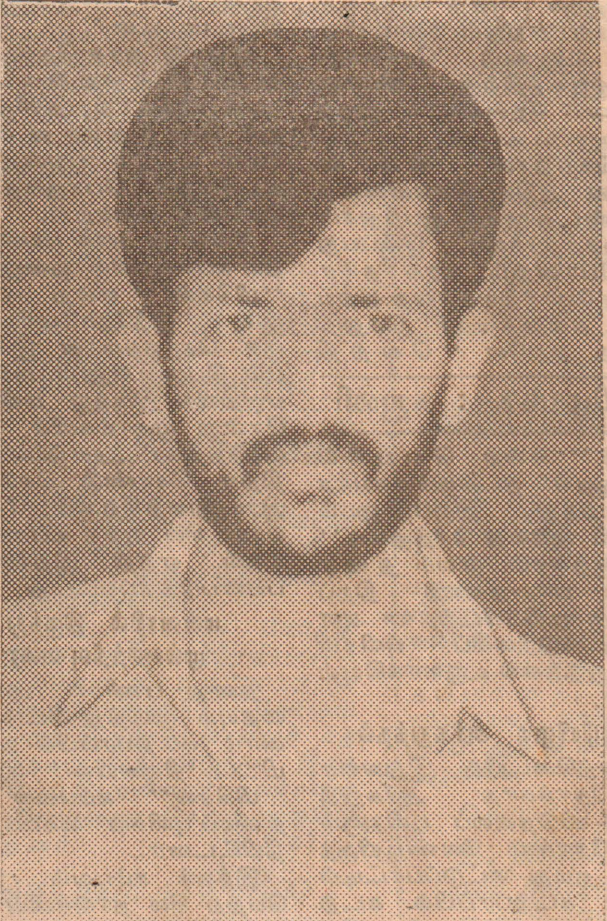
(ஆண்டவர் அரவணப்பில் 15-08-1972)

“ஆண்டவர்தம் அன்பர்களின் சாவு அவரது பாரியையில் மிக மதிப்புக்குரியது” (சங்கீதம் 116:15)

பிள்ளைகள், மருமக்கள், பேரப்பிள்ளைகள்.

கிறிஸ்தவ இறையியல் கல்லூரி வட்டுக்கோட்டை. (48843)

**46 ஆம் நாள் நினைவுஞ்சலி**



செல்வன் கு. சீந்திரன்

தோற்றம்: 30-10-1967 மறைவு: 29-06-1997

சொர்க்கமாக நான் நினைத்தது நரசமாக மாறிவிட்டது மரணமென்னும் தூதவந்தது மனிதன் எனவும் வடிவில் வந்தது நான் எடுத்த கருவியல்லவா எனக்கு இன்று திரும்பி வந்தது அடி ஆச்சி! நாச்சியாரே!! என்னை உன்னடிக்கே சேர்த்துவிட்டாய்! தாயே! நன்றி!! நன்றி!!!

என்றும் உன் நினைவில் வருந்தும்: - குடும்பத்தினர்

முதலியார் வளவு, இமையாணம், உடுப்பிட்டி.

**எக்சலன்டு**

புத்தூர்ச் சந்தி, மீசாலை. தென்மராட்சியின் முன்னணி ஆசிரியர்களின் ஒருங்கிணைந்த சேவையில்

**O/L வினா விடை PAPER CLASS**

கணிதம்:- திரு. ந. கேதீஸ்  
விஞ்ஞானம்:- திரு. எஸ். லீசன்  
ஆரம்பம்: 15-08-1997  
வெள்ளி காலை 7 மணி

★ அலகு ரீதியான அச்சடித்த பாடக்குறிப்புகளும் வழங்கப்படும்.

**AL 99 புவியியல் பொருளியல்**

பிரத்தியேக வகுப்பு  
ஆசிரியர்:- திரு. நித்தி  
ஆரம்பம்: 15-08-1997  
வெள்ளி காலை 7 மணி

(48961)

சங்காணை

**பல நோக்குக் கூட்டுறவுச் சங்கம் (வரைவுள்ளது)**

எமது சங்கத்தின் பென்ஸ் லொறியிலிருந்து கழற்றப்பட்ட பொடி மட்டும் விற்பனைக்குண்டு. தேவையானோர் காரியாலய நேரத்தில் பாரியைட்டு கோரும் விலையைக் குறித்து தபாடி உறையின் இடது பக்கத்தில் “சுறு விவை” எனக் குறிப்பிட்டு பொது முகாமையாளர், சங்காணை ப. நோ. கூ. சங்கம்” என விவாசமிட்டு 23-08-97 ஆம் திகதிக்கு முன் அனுப்புமாறு கேட்டுக் கொள்கின்றோம்.

பொது முகாமையாளர், சங்காணை ப. நோ. கூ. சங்கம்.

11-08-1997, (சி/1299)

**கண்ணீர் அஞ்சலி**

தெல்லிப்பழை ப. தெ. வள. அ. கூ. சங்கப் பணியாளர்

திரு. மா. வரதராசா அவர்களின் தந்தையார் அமரர் சிதம்பரம் மாரிமுத்து

அவர்களின் மறைவை யொட்டி அன்னாரின் குடும்பத்தினருக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவித்துக் கொள்ளுகின்றோம்.

நெறியாளர், பணியாளர், அங்கத்தவர். தெல்லிப்பழை ப. தெ. வள. அ. கூ. சங்கம்

(48952)

**2 ஆம் ஆண்டு நினைவுஞ்சலி**

|        |           |
|--------|-----------|
| உதயம்: | அஸ்தமனம்: |
| 19     | 06        |
| —      | —         |
| 10     | 08        |
| —      | —         |
| 1931   | 1995      |



அமரர்

**ஆறுமுகம் கல்யாணசுந்தரேசன்**

(B. A. Dip-in-Ed., in-Drama)  
(முன்னாள் பிரதி அதிபர், யா/மெமோறியல் ஆங்கிலப்பாடசாலை)

திதி: 13-08-1997

நல்லைக் கந்தன் திருவடியே, ஆலைத் தீர்க்கும் அருமருந் தென நல்லைக் கந்தன் உற்சவ வேளை—அவன் இல்லிடம் தேடிச் சென்றனையோ?

அன்புடன் நினைவு கூரும் மனைவி

(48921)



# உதயன்

## கஷ்டப் பிரதேசக் கட்டாயம்

சகல ஆசிரியர்களும் கஷ்டப் பிரதேசங்களில் ஆகக் குறைந்தது மூன்று வருடங்களாவது கட்டாயமாகப் பணிபுரிய வேண்டும் என்ற விதிமுறையைக் கொண்டு வரவுள்ளதாகக் கல்வி அமைச்சர் அறிவித்திருக்கிறார்.

ஆசிரியர் சேவை மூலம் கிடைக்கும் அனைத்து சலுகைகளையும் சகல ஆசிரியர்களும் அனுபவிக்கின்றார்கள். ஆகையால் சகல ஆசிரியர்களும் கஷ்டப் பிரதேசங்களிலும் பணியாற்ற வேண்டும் என்று அமைச்சர் அதற்குப் விளக்கமளித்துள்ளார்.

இது தொடர்பாக இரண்டு முறைப்பாடுகள் ஆசிரியர் தரப்பிலிருந்தும், கஷ்டப் பிரதேசங்களின் பெற்றோரிடம் இருந்தும் நீண்ட காலமாகவே வந்து கொண்டிருக்கின்றன.

கஷ்டப் பிரதேசங்களுக்குப் பணிக்கு அனுப்பப்படும் பல ஆசிரியர்கள் மூன்று வருடங்களுக்கு அதிகமாக, ஆறு அல்லது ஏழு வருடங்கள் இடமாற்றம் இன்றி தொடர்ச்சியாகச் சேவை ஆற்ற வேண்டி உள்ளனர். அதனால் போக்குவரத்து, தங்குமிட வசதியின்மை, உணவுப் பிரச்சினை ஆகிய பல அசௌகரியங்களை குறிப்பிட்ட சில ஆசிரியர்களே அனுபவிக்க நேரிகிறது—இது முதலாவது முறைப்பாடு.

கல்வி அலுவலகங்கள், அமைச்சுக்களில் "தெரிந்தவர்கள்" இல்லாத, செல்வாக்குப் பயன்படுத்த முடியாதவர்களே இவ்வாறு கஷ்டப்படுகிறார்கள்.

ஆனால், கஷ்டப் பிரதேசங்கள் என்றால் என்ன என்பது அனுபவத்தில் தெரியாத ஆசிரியர்களே மிகப் பலர். கஷ்டப் பிரதேசங்களுக்கு மாற்றம் வராமல் பார்த்துக் கொள்ளும் "கெட்டித்தனம்" உள்ளவர்கள், கல்வி அலுவலகங்களில் "புருந்து விளையாடக்" கூடியவர்கள், கஷ்டப் பிரதேசங்களை எட்டியும் பார்க்கவில்லை. இன்னும் ஒரு சாரர் பெயருக்கு ஒரு சில மாதங்கள் அங்கு பணியாற்றி விட்டு, அதிகாரிகளின் கையைக் காலைப்பிடித்தேயும் வசதியான இடங்களுக்கு மாற்றம் பெற்று விடுகின்றனர்.

இதனால் ஏற்படும் ஆசிரியர் பற்றாக்குறையால் தமது பிள்ளைகளின் கல்வி பாதிக்கப்படுவதாகக் கஷ்டப் பிரதேசங்களைச் சேர்ந்த பெற்றோர் குறைப்புவேது நீண்ட கால விவகாரம்.

நகரப் பாடசாலைகளுக்கும், கிராமப் பாடசாலைகளுக்கும் இடையே நிலவும் ஏற்றத் தாழ்வை, வசதி-வளங்கள் வேறுபாட்டை நீக்கப் போவதாக பதவியில் இருக்கும் கல்வி அமைச்சர்கள் வாய் ஓயாமல் கூறுவர். ஆனால் அப்படி ஒரு சமநிலை எப்போதாவது உருவாகுமா என்று எண்ணத்தோன்றாமளவுக்கே செயற்பாடுகள் நிகழ்கின்றன. எல்லாம் வாய்ப் பேச்சளவில் தான்!

சகல ஆசிரியர்களும் கஷ்டப் பிரதேசங்களில் பணிபுரிவது கட்டாயமாக்கப்படுமாயின், பாரபட்சமின்றி, அரசியல் தலையீடு இன்றி, அதிகாரிகளின் தான்தோன்றித் தனத்திற்கு இடங்கொடாமல் செயற்படுத்தப்படுமாயின், நகர, கிராமப் பகுதிப் பாடசாலைகளுக்கு இடையேயான பெரும் இடைவெளியைக் குறைப்பதற்கு எடுத்து வைக்கப்படும் முதலாவது காலடியாக அமையும்.

# திருமலையில் காத்திருக்கும் யாழ். அரச ஊழியர்கள் மன்னார் ஊடாக வருவர்

திருகோணமலை, ஓக. 13 யாழ். வருவதற்காகத் திருகோணமலையில் காத்திருக்கும் யாழ். மாவட்ட அரச ஊழியர்களை மன்னார் ஊடாக யாழ்ப்பாணம் அனுப்ப முயற்சி எடுக்கப்பட்டுள்ளது.

இவர்களின் விவரங்கள் அடங்கிய பட்டியலைத் தயாரித்து, மன்னார் அரச அதிபருக்கு அனுப்பி, மன்னாரில் இருந்து சேவையில் ஈடுபட்டுள்ள சப்பில் மூலம் யாழ்ப்பாணத்துக்கு அவர்களை அனுப்ப திருகோணமலைப் பட்டணமும், குறும்பு பிரிவு பிரதேச செயலர் வேலும்மயிலும் முயற்சி எடுத்து வருகின்றனர்.

## கொழும்புக்கு அனுப்பப்பட்டார்

நெல் குற்றம் இயந்திரம் வெடித்ததால் படுகாயம் அடைந்து ஆபத்தான நிலையில் நேற்று முன்தினம் யாழ். ஆஸ்பத்திரியில் அனுமதிக்கப்பட்ட பொன்னம்பலம் காண்டபன் (வயது 22) என்ற இளைஞன் மேலதிக சிகிச்சைக்காக நேற்று கொழும்புக்கு அனுப்பிவைக்கப்பட்டுள்ளார்.

வரணி எருவை சந்திப்பகுதியில் நேற்று முன்தினம் இச்சம்பவம் இடம்பெற்றது வாசகர் அறிந்ததே.

(உ-15)

## கூடைப்பந்தாட்ட போட்டிகள்

யாழ். பக்கலைக்கிழக்க ஊளையாட்டு அவை நடத்தும் வருடாந்த கூடைப்பந்தாட்டப் போட்டியின் ஊரையிறுதி ஆட்டங்கள் இன்று மாலை நடைபெறவிருக்கின்றன.

பங்குபற்றும் அணிகள் வருமாறு:-

★ 4.00 மணி:- யாழ். பக்கலைக்கிழக்க கோட்டின் அணி எதிர் பற்றிஷியல் அணி.

★ 5.00 மணி:- உதயன் அணி எதிர் யாழ். சுயாதீன அணி.

## மரணம்

அரியாலையில் கடந்த 7 ஆம் திகதி அடுப்பு பற்றவைத்த வேளை தீப்பற்றி எரிந்து ஆண்பத்திரியில் அனுமதிக்கப்பட்டிருந்த கணவன்—மணவி இருவரில் கணவன் நேற்று மரணமானார்.

வீரசத்தி சத்தியசீகை (வயது 51) என்பவரே சிகிச்சை பலனளிக்காது உயிரிழந்தவராவார். மணவி ஆஸ்பத்திரியிலேயே சிகிச்சை பெற்று வருகிறார்.

இறந்தவரின் சடலம் மரண விசாரணையின் பின் உறவினர்களிடம் ஒப்படைக்கப்பட்டது.

(உ-15)

# நல்லூர் உற்சவ காலச் சிறப்பம்சம்

## திருக்காட்சி இனிக்குதையா!

முருகா உன் நிழல்கோடி சுந்தரமென்பேன் முன்பு நாமெல்லாம் நல்லூர் அகன்று நாவற்குழியில் நலிந்தே மெலிந்து இக்கிடமின்றி இன்னலும் போதும்

நல்லூரான் திருவடிவை நாம் மறந்ததினை அப்பாடா இன்று அப்பன் சுவாயிருவ தப்பாமல் பெற்றிடவே தமியம் ஒருங்கிணைந்தோம் முக்கனியும் தேனும் முத்தினும் கரும்பதவும் தித்திப்பது போவவன்றோ திருக்காட்சி இனிக்குதையா!

தப்பாமல் சார்வதுதான் தரணியிலே முருகன்தான் எக்காலும் இடர்களையும் இருமையிலும் இன்பதவே செக்கிச் சிவந்தமகா சேயிழையார் வள்ளியொடு குஞ்சரியும் பக்கத் துணையாக பவனி வரும் போதிலே மிக்க பேராந்திமது மேலுதடா மஞ்சுரையூர் சொக்க நாதா உன் குக்குடந்தான் சொல்லுமொழி எங்கள் இன மொழியே இன்பத் தமிழ் மொழியே பங்குநீர் பக்தர்களைக்கார் பரவசமாய் வாழ்வதற்குப் பாரினிலே! கோ. சி. வெளியுதம்

Digitized by Noolaham Foundation noolaham.org | Laavaham.org

# கிருஷ்ணந்தி கொலை வழக்கு: விசாரணை 8 ஆம் திகதி

யாழ். காணவி கிருஷ்ணந்தி மறும் மூவர் கொலை தொடர்பான 'டிரயல் ஆட்டோ' விசாரணை அடுத்த மாதம் 8 ஆம் திகதி ஆரம்பமாகவிருக்கிறது.

மூன்று நீதிபதிகள் முன் விசாரணையில் முதல் சாட்சியாக யாழ். நகர கமாண்ட் ராக இருந்த பிரிகேடியர்

ஜயகந்தரவும், இரண்டாவது சாட்சியாக யாழ். பிரதம தபால்திபர் சி. கோடல்வரனும் அழைக்கப்பட்டுள்ளனர்.

யாழ்ப்பாணத்தில் உள்ள மேலும் பத்துப் பேருக்கு சாட்சியமளிக்கும் வரமான அழைப்பு அனுப்பப்பட்டுள்ளது. (உ-3)

# வவுனியாவில் உள்ள அகதிகளை திருமலை அனுப்ப வேண்டாம்!

## பிரதேச செயலர் கோரிக்கை

திருகோணமலை, ஓக. 13 யாழ்ப்பாணம் வருவதற்காக வவுனியாவில் காத்திருக்கும் அகதிகளை திருமலைக்கு அனுப்ப வேண்டாம் என்று திருமலை பட்டணமும், குறும்பு பிரதேச செயலர் வேலும்மயிலும் வவுனியா அரச அதிபரைக் கேட்டுள்ளார்.

யாழ். செகுவதற்காக வவுனியாவில் இருந்து திருமலை வந்த 750 அகதிகள் சப்பில் வசதியின்றித் திருமலையில் உள்ள அகதி முகாம்களில் சட்டப்படி வேலை

கொழும்பு, ஓக. 13 ரயில்வே சாரதிகள் நாளை மறுதினம் முதல் சட்டப்படி வேலை செய்யும் இயக்கம் ஒன்றை ஆரம்பிக்கவிருக்கின்றனர்.

சம்பள உயர்வுக் கோரிக்கையை முன்வைத்தே இந்தப் போராட்டம் ஆரம்பிக்கப்பட்டது. புதிய சம்பளத்திட்டம் கொண்டுவரப்பட்டு ஒரு வருடமாகியும் இன்னும் அது அமுலாகவில்லை என்று அவர்கள் தெரிவித்தனர்.

சட்டப்படி வேலை செய்யும் போராட்டம் சரிவராத பட்சத்தில் வேலை நிறுத்தத்தில் குதிக்கப் போவதாக அவர்கள் அறிவித்துள்ளனர். (இ-3)

## அழியும் நிலையில் சந்தன மரம்

கொழும்புத்துறை, ஓக. 13 பனை—தம்பகாமம் பகுதியில் அழியும் நிலையில் உள்ள சந்தன மரங்களைப் பாதுகாக்குமாறு யாழ். மாவட்ட இந்த இளைஞர் பேரவை வேண்டுகோள் விடுத்துள்ளது. சைவாலயத்தின் நடைபெறும் கிரியைகளுக்கு தேவையான சந்தன மரங்களை பாதுகாக்குமாறு அப்பகுதி பிரதேச செயலகம் உட்பட சைவமன்றங்கள், பொது அமைப்புகள் ஆகியவற்றிடம் வேண்டுகோள் விடுக்கப்பட்டுள்ளது. (இ-30)

## கள் பரிசோதிக்கும் கருவி

திருநெல்வேலி, ஓக. 13 யாழ். மாவட்டத்திலுள்ள பனை தென்னை வள அபிவிருத்தி கூட்டுறவுச் சங்கங்களுக்கு கள் பரிசோதிக்கும் கருவியான "எபிவியோ மீற்றர்" எனப்படும் நவீன கருவி விரைவில் கிடைக்கவுள்ளது.

வடமாகாண தெற்குயனம் பொருள் கூட்டுறவுச் சங்கங்களின் சமாஜம் கொழும்பிலிருந்து மேற்படி கருவி, பிளானரிசு பரிகை, மற்றும் அலுவலக உபகரணங்கள் ஆகியவற்றை சப்பில் மூலம் இங்கு கொண்டுவந்து அங்கீகரிக்க சங்கங்களுக்கு விநியோகிப்பதற்கு நடவடிக்கை மேற்கொண்டு வருகிறது. (இ-135)

கடந்த ஒன்றரை மாதங்களைச் பெரும் இன்னல்படுவதாகவும்—

சப்பில் சேவை குறித்து முடிவு எதுவும் இல்லாத நிலையில் மேலும் அகதிகளை திருமலைக்கு அனுப்ப வேண்டாம் என்றும்— அவர் கேட்டுள்ளார். (உ-150-3)

## இன்று கொடுப்பனவு

யாழ்ப்பாணம், ஓக. 13 கோப்பாய் பிரதேசத்திலே கடந்த வருடம் பெய்த பெரும் மழையாலும், காரநாலும் மிசவும் பாதிக்கப்பட்ட குடும்பங்களில் முன்னுரிமை அடிப்படையில் 50 குடும்பங்களுக்கு இன்று காலை 10 மணிக்கு பிரதேச செயலகத்தில் வைத்து நஷ்டசட்டுக் கொடுப்பனவு வழங்கப்படும்.

இக் கொடுப்பனவுக்காக வாட்கு—கிழக்கு மாகாண சமுதாயத்துறை அமைச்சு இரண்டு லட்சத்து 11 ஆயிரம் ரூபாவை வழங்கியிருந்தது. (உ-3)

## ஆங்கில வகுப்பு

கொழும்புத்துறை, ஓக. 13 நல்லை திருஞானசம்பந்தர் ஆதினத்தித் தினமும் மாலை 3 மணி முதல் ஆங்கில வகுப்புகள் நடைபெற்று வருகின்றன.

இவ்வகுப்பில் பங்குபற்ற விரும்பும் மாணவ, மாணவிகளை ஆதினத்துடன் தொடர்பு கொள்ளுமாறு கேட்கப்பட்டுள்ளது. (இ-30)

## ஏ. ஆர். வி. ஊசி மருந்து

வந்து சேர்ந்தது திருநெல்வேலி ஓக. 13 யாழ். சுகாதார இணைக்கை மாவட்ட மருந்துக் களஞ்சியத்துக்கு ஏ. ஆர். வி. எனப்படும் ஊசி நாய்க்கடி தடுப்பு ஊசி மருந்துகள் செஞ்சிலுவை சர்வதேச சப்பல் மூலம் கொழும்பிலிருந்து கொண்டு வரப்பட்டுள்ளன.

பருத்தித்துறை, சாவகச்சேரி, தெல்லிப்பழை உட்பட பல்வேறு அரச வைத்தியசாலைகளுக்கு இந்த ஊசி மருந்துகள் பங்கிடு செய்யப்பட்டு விநியோகிக்கப்பட்டுள்ளன.

இதேவேளை குழந்தைப் பிள்ளைகளுக்கு போடப்படும் நோய்த் தடுப்பு ஊசி மருந்துகளும் வந்து சேர்ந்துள்ளன. (இ-135)

## நானை 9டி 29

வியாழக்கிழமை திதி: ஏகாதசி பின்னிரவு 12.56 வரை. நட்சத்திரம்: கேட்டை காலை 7.26 வரை; ஏகாதசி வீரதம் சுபநேரம்: 7.35 - 9.05 ராகுகாலம்: 1.35 - 3.05 (பசுவிற்கும் இரவுக்கும் பழையநேரப்படி.)



**புலிகள்...**

(முதலாம் பக்கத் தொடர்)  
தமிழ்மக்கள் தாங்கள் நாட்டின் ஏனைய மக்களுடன் சரிசமமாக நடத்தப்படவில்லை என்று குறை கூறுவதுடன் தலைநிமிர்ந்து ஏனைய பிரஜைகள் போல வாழ முடியவில்லை என்று மனம் வருந்துகிறார்கள். ஆகவே அவர்களுடைய பிரச்சினை தீர்க்கப்பட வேண்டும்.

தென் ஆபிரிக்க ஜனாதிபதி நெல்சன் மண்டேலாவின் அரசமைப்பில் புதுமைகள் செய்யப்பட்டிருக்கின்றன. அந்த அரசமைப்பைத் தழுவி இலங்கைக் கேற்ற விதத்தில் சீர்திருத்தம் செய்கின்றோம்.

இப்படி அவர் மேலும் கூறினார். (இ-3)

**20 ஆம் திகதி தொடக்கம்**

**உயர்தரப் பரீட்சை விடைத்தாளிமதிப்பீடு**

கொழும்பு, ஓக. 13  
தற்போது நடைபெற்றுக் கொண்டிருக்கும் ஜி. சி. ஈ. உயர்தரப் பரீட்சையின் கலை மற்றும் வர்த்தக பாடநூல்களின் விடைத்தாள்களை மதிப்பீடு செய்யும் வேலை இம்மாதம் 21 ஆம் திகதி ஆரம்பமாகும் எனத் தெரிவிக்கப்படுகிறது.

சுதந்திர விஞ்ஞான பட்டதாரி ஆசிரியர்கள் சங்கத்தினர் தங்களது சம்பள முரண்பாடுகள் தீர்க்கப்படும் வரை விடைத்தாள்களை மதிப்பீடு செய்ய மறுத்துள்ளதாகும்.

விஞ்ஞான நிகரூபகார விடைத்தாள்களை மதிப்பீடு செய்யும் வேலை அடுத்த மாதம் 7 ஆம் திகதியே ஆரம்பமாகும் எனத் தெரிவிக்கப்படுகிறது. (உ-10-164)

**சர்வசன...**

(முதலாம் பக்கத் தொடர்)  
தீர்வுத் திட்டம் குறித்தும், அரசு மக்கள் கருத்துக் கணிப்பை நடத்த முற்பட்டால் அதற்கு எதிராக உயர்நீதிமன்றத்தில் வழக்குத் தாக்கீதில் செய்வது குறித்தும் ஆராய்வதற்காக ஐக்கிய தேசியக்கட்சி தனது நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்கள் ஆடங்கிய குழு ஒன்றை நியமித்துள்ளது. (உ-10)

**எமது புதிய வெளியீடு!**

கல்வி, சுருதி, லட்சுமி  
துர்க்கை பூஜை

சுப்ப ஸோ  
வீடியோ,  
யாழ்ப்பாணம்.

குறிப்பு: வீடியோ சி.டி யில் இருந்து நேரடியாகப் பதிவு செய்யும் ஒரே ஒரு நிறுவனம். (சி/1307)

**இலங்கை விவகாரம்:**

**மத்தியஸ்த எண்ணம் இந்தியாவுக்கு இல்லை!**

**பிரதமர் குஜரால் தகவல்**

புதுடிவி, ஓக. 13  
இலங்கையின் உள்நாட்டுப் போரில் மத்தியஸ்தம்

**விடப்பட்ட பொதிகள்**

மன்னாரிலிருந்து நேற்று முன்தினம் காங்கேசனுக்குப் புறப்பட்ட 'தராகி' பயணிகளை கப்பலில் பயணம் செய்த பயணிகளின் 12 பொதிகள் மன்னாரில் தவறுதலாகக் கப்பலில் ஏற்றப் படாமல் விடப்பட்டு விட்டதாகவும்— அடுத்த கப்பல் சேவையில் பாதுகாப்பாக அப்பொதிகள் யாழ்ப்பாணத்துக்கு அனுப்பி வைக்கப்படும் எனவும்— மன்னார் செயலக வட்டாரங்கள் தெரிவித்தன.

**பஸ் ஊழியர்...**

(முதலாம் பக்கத் தொடர்)  
தம் உருவாகியிருப்பதும்— பெளலி சுகாதார ஆமைச்சராக இருந்த போது டாக்டர்கள், தாதியர் அடிக்கடி வேலை நிறுத்தத்திடுகு குறித்தும்— குறிப்பிடத்தக்கவை யாகும். (உ-4-10-21)

**கப்பல் சேவை...**

(முதலாம் பக்கத் தொடர்)  
அக்குழு தனது யாழ். விஜயத்தை முடித்துக் கொண்டு வன்னி செல்லவிருக்கிறது. அக்குழு வன்னி சென்றதும் அக்குழுவில் உள்ள உயரதி காரிகள் சிலர் கப்பல் சேவை குறித்து வன்னியில் புலிகளின் தலைவர்களுடன்தொடர்ந்து பேச்சு நடத்துவர் என எதிர் பார்ப்பப்படுகிறது. (உ)

செய்யும் எண்ணம் இந்தியாவுக்கு இல்லவே இல்லை." —இந்தியப் பிரதமர் ஐ. கே. குஜரால் இவ்வாறு திட்டவாட்டமாகத் தெரிவித்திருக்கிறார்.

இந்தியாவின் சுதந்திரப் போது விழாவை ஒட்டி அமெரிக்கா, என்.என். தொலைக்காட்சிக்கு அளித்த நீண்ட—சிறப்புப்—பேட்டியிலேயே இந்தியப் பிரதமர் இவ்வாறு குறிப்பிட்டார். (உ-4)

**ஓய்வூதியர் ஏமாற்றம்**

உள்ளூராட்சி ஓய்வூதியர்களின் ஓகஸ்ட் மாத ஓய்வூதிய வவுச்சர்கள் நேற்று முன்தினம் வந்துள்ள போதிலும் இக்கொடுப்பனவுக்குரிய காசோலையும், பட்டியலும் வங்கிகளுக்கு வராததால் நேற்று ஓய்வூதியம் பெற வதற்காக வங்கிக்கு வந்த ஓய்வூதியர்கள் ஏமாற்றத்துடன் திரும்பினர்.

இந்த ஓய்வூதியர்களின் ஜூலை மாதத் திரை குரிய வவுச்சர்கள் ஓய்வூதியர்களுக்கு ஜூலை மாதம் எட்டாம் திகதி வந்த போதிலும் இதற்கான காசோலையும் பட்டியலும் ஜூலை 22 ஆம் திகதியே வங்கிகளுக்கு கிடைத்தது குறிப்பிடத்தக்கது.

இதேவேளை உள்ளூராட்சி விதவை ஓய்வூதியர்களின் ஜூலை மாதத் திரை குரிய காசோலையும் பட்டியலும் கடந்த வெள்ளிக்கிழமை வங்கிகளுக்கு வந்து சேர்ந்துள்ளதாகத் தெரிவிக்கப்பட்டது.

**கடை விற்பனைக்கு**

இல:- 251 K. K. S. விதியில் அமைந்திருக்கும் 96 அடி நீளமும் 19 அடி அகலமும் கொண்ட மாடியுடன் கூடிய கடை விற்பனைக்குண்டு. வங்கியில் கடன் எடுத்ததில் தீர்க்கப்பட்டது. [H.N.B. JAFFNA] தொடர்பு கொள்வதற்கு முகவரி:-

150, 152 ஸ்ரான்லீ வீதி,  
யாழ்ப்பாணம்.

தொலைபேசி 2252 [சி/1306]

**வீடு விற்பனைக்கு**

இலக்கம் 20 ஸ்வார்ட்ஸ் லேனில் அமைந்துள்ள மாடி வீடு விற்பனைக்குண்டு. காணியின் விஸ்திரணம் இரண்டு பரப்பு கச்சேரி, சென்ஜோஷன் கல்லூரி, சுண்டிக்குளி பெண்கள் கல்லூரி, யாழ். போதனா வைத்தியசாலை யாவும் 250 மீட்டர் அண்மையில் உள்ளது. என்பது குறிப்பிடத்தக்கது. விவரங்களுக்கு,

150, 152 ஸ்ரான்லீ வீதி,  
யாழ்ப்பாணம்.

தொலைபேசி 2252 (சி/1305)

**இன்று முதல்**

**இன்னிசை நற்செய்திப் பெருவிழா**

**உலகப் பிரசித்தி பெற்ற பாடகர் -- பிரசங்கியார்**

**அருட்தந்தை பேர்க்மான்ஸ் அவர்கள்**

**இடங்கள்**

**காலம்**

**நேரம்**

★ நெல்லியடி மத்திய மகா வித்தியாலய  
மைதானம்

13 - 14

நிற்பகல் 4 - 30

★ செல்லமுத்து விளையாட்டு  
மைதானம் மாணிப்பாய்

15 - 16

நிற்பகல் 3 - 30

★ சுண்டுக்குளி மகளிர் கல்லூரி  
மைதானம் யாழ்ப்பாணம்

17 - 18

நிற்பகல் 4 - 00

★ சாவகச்சேரி நகரசபை மைதானம்  
நவீன சந்தை பின்புறம்

19 - 20

நிற்பகல் 3 - 30

அனைவரையும் அன்புடன் அழைக்கின்றோம்

**பிரவேசம் இலவசம்!**

(48935)